



SPOROČILO ZA MEDIJE

ART CIRCLE - Mednarodni Festival Vizualnih Umetnosti se letos začne z edicijo POMLAD od sobote 16.3. do sobote 23.3. in nadaljuje s festivalskim tednom JESEN 2024 od sobote 5. oktobra do sobote 12. oktobra. V ostalih mesecih KUD Manifest, kulturno društvo, ki festival organizira v regiji že od leta 2011, organizira vrsto drugih aktivnosti – umetniških rezidenc na Kulturnih ambasadah številnih držav, ki so del ART CIRCLE, razstav, kulturnih dogodkov in delavni, v aprilu pa pomembno 10 dnevno umetniško rezidenco s spremljevalnim programom v sosednji Avstriji - ART CIRCLE AVSTIJA, Wolfgangsee 27.4. – 5.5.2024.

KUD Manifest je kulturno društvo s sedežem v Sloveniji, ki organizira umetniške festivale, umetniške rezidence in druge kulturne dejavnosti po vsem svetu. Njegov cilj je povezovanje profesionalnih umetnikov z mednarodno mrežo, diplomatskim svetom in lokalno skupnostjo.

Od svojega začetka v Goriških Brdih in Vipavski dolini v Sloveniji leta 2011 se je združenje ART CIRCLE razširilo in ponuja dogodke tudi v drugih, sodobnim umetnikom prijaznih regijah. Festivali ART CIRCLE umetnikom ponujajo intenzivno in navdihujočo izkušnjo ustvarjanja umetnosti skupaj z velikim številom drugih mednarodnih umetnikov, hkrati pa jih povezujejo z lokalno kulturo, ljudmi in okoljem.

Ključni povezovalni del kroga so kulturne ambasade, posebna oblika umetniških rezidenc. Do danes se je v festival pod umetniškim vodstvom akademskega slikarja **Klemna Bruna**, vključilo že 20 kulturnih ambasad v regijah Brda, Vipavska dolina, Kras, italijanska stran Brd - Collio. Festival uspešno sodeluje s številnimi občinami v Goriški regiji.

Festival ART CIRCLE je namenjen profesionalnim umetnikom in kuratorjem. Umetnike za določene dogodke večkrat letno izbere mednarodna žirija na podlagi odprtega razpisa. Umetniška dela, ustvarjena v času rezidence, ostanejo v zbirki ART CIRCLE. Ta dela so po koncu rezidence na ogled javnosti v Sloveniji in na poznejših razstavah v tujini. Na ta način ART CIRCLE prispeva k prenosu sodobne umetnosti v druge, tudi ruralne regije.

Edinstvena značilnost slovenskega festivala je Kulturna Ambasada določene države. Vsaka lokacija, ki gosti umetnike, je posvečena državi, ki ima diplomatsko ambasado v Sloveniji, in umetniki, ki jih gostijo, prihajajo predvsem iz te države. Uradna diplomatska veleposlaništva podpirajo svoje kulturne ambasade. Na ta način ART CIRCLE povezuje kulture številnih narodov z lokalno regijo in diplomatskim svetom.

Poleg rezidenc za profesionalne umetnike organizacija ART CIRCLE International organizira tudi mladinski festival za študente in diplomante umetniških akademij na začetku njihove poklicne poti. Z našimi programi mednarodni mentorji in izbrani mladi umetniki sodelujejo v novem okolju, pridobivajo poklicne izkušnje in možnosti za mreženje.



Organizacijsko ekipo festivala sestavljajo izkušeni profesionalni umetniki, profesorji umetnosti, kustosi, podjetniki, turistični ponudniki in strokovni zunanji sodelavci.

Prva letošnja kulturna produkcija se začne v soboto 16.mara ART CIRCLE POMLAD 2024 – KULTURNE AMBASADE v Brdih in čez mejo v sosednji Italiji. Sodelujeta dve občini, Občina Brda in Občina Gorica. Strokovna žirija je po javnem pozivu izbrala 24 umetnikov iz 9ih držav, ki bodo 7 dni preživeli pri gostiteljih – lokalnih ponudnikih v regiji in ustvarjali ter zaključili rezidenco z javno razstavo v Vili Vipolže v petek 22.3. ob 19ih.

Vabilo in več informacij o dogodku je priloženo.

»Leto 2023 je bilo za ekipo ART CIRCLE izredno pestro - polno gostovanj v tujini in sodelovanj s tujimi umetniki (performerji, slikarji, kiparji in glasbeniki) v Sloveniji. To nas izredno veseli, saj smo lahko tako v regijo pripeljali kvalitene kulturne vsebine in javnosti ponudili raznolikost kulturne ponudbe tudi v ruralnih lokalnih okoljih. Letos še stopnjujemo program, saj se približuje pomembna Kulturna prestolnica Evrope v regiji. Začenjamo s posebno razstavo SLOVENIJA V FOKUSU, v Lokarjevi galeriji v Ajdovščini, kjer predstavljamo novo produkcijo treh slovenskih umetnikov Gregorja Pratnekerja, Vesne Davidovič in Tomaža Milača, ki so bili prvi gostujoči umetniki lani odprte KULTURNE AMBSADE SLOVENIJE v Italiji, pri Kristianu in Veroniki Keber, Krmin. Nadaljujemo pa z rezidencami in velikim dogodkom v Vili Vipolže.

Prepletanje in mreženje tako različnih jezikov in narodnosti ter preseganje meja in razlik med nami preko ustvarjanja v univerzalnem likovnem jeziku je osrednje vodilo delovanja festivala.

Univerzalni likovni jezik kot temeljni civilizacijski dosežek omogoča umetnikom izražanje vsebin v njem. Prikaže, kako se likovni umetnik odziva na svet in okolje, v katerem živi. Umetniki so in bodo za seboj pustili neprecenljiva likovna dela v regiji, ki bodo nas, ki ostajamo, nagovarjala še dolgo po tem, ko bodo oni že odšli.«

Maša Gala, akademska slikarka, vodja projektov

»V zadnjih letih so se ekipi pridružili novi člani iz cele Slovenije in tujine, ki s svojim entuziazmom in svežimi idejami poganjajo krog umetnosti naprej. Naš cilj je dvigniti raven kvalitetnega izbora umetnikov, ki se udeležujejo festivala in razširiti področja ustvarjanja v povezavi z lokalnim okoljem.

Primer dobre prakse je ravno sodelovanje lokalnega ponudnika – gostitelja in posluš za predloge in ideje naše ekipe, ki ponudi profesionalno mrežo kvalitetnih umetnikov. Umetnikom nudimo priložnost povezovanja in profesionalnega mreženja, gostitelju in lokalnemu okolju pa možnost, da se aktivno vključijo v nastanek, potek in izvedbo umetniškega dela, ki ostane v lokalnem okolju kot monument in na voljo za nove in nove interpretacije in interakcije.«

Klemen Brun, akademski slikar, umetniški direktor



NOVOSTI:

RAZSTAVA SLOVENIJA V FOKUSU

Izpostavljamo nekaj odličnih umetnikov, ki se bodo udeležili rezidenc:

ULRIKE KÖB in SABINE MÜLLER-FUNK iz Avstrije, ELLEN VRIJSEN iz Belgije in zasedba umetnikov iz Nemčije ter Hrvaške, ki so letos izredno močni po svoji umetniški vpletenosti v evropskem merilu.

NAGRADA ETKO TUTTA, ki jo prejme NORIHIKO SABURI, Japonska

ODPRTE URE ZA JAVNOST – sreda in četrtek od 15.30 – 17.30 na vseh lokacijah festivala

SEZNAM IZBRANIH UMETNIKOV - 24 umetnikov + 4 gostje

umetniška rezidenca: 16.3. –23.3. 2024

Sodelujoče lokacije so:

KULTURNA AMBASADA (država) ▶ gostitelj

1 Avstrija ▶ Posestvo Fana

2 Hrvaška ▶ vino Prinčič

3 Nemčija ▶ Domačija Ščurek vino

4 Italija ▶ Turistični apartmaji AL DI LA'

5 Japonska ▶ Movia Wines

6 Poljska ▶ Postelja z zajtrkom Nejka in Uroš Klinec

7 Poljska v Italiji ▶ Wine & Stay Klanjšček

8 Španija ▶ Hiša laquin

9 Nizozemska ▶ Edi Simčič Vinarstvo, posestvo Alma Vista

NEODVISNE LOKACIJE

10 Atelje Šempeter

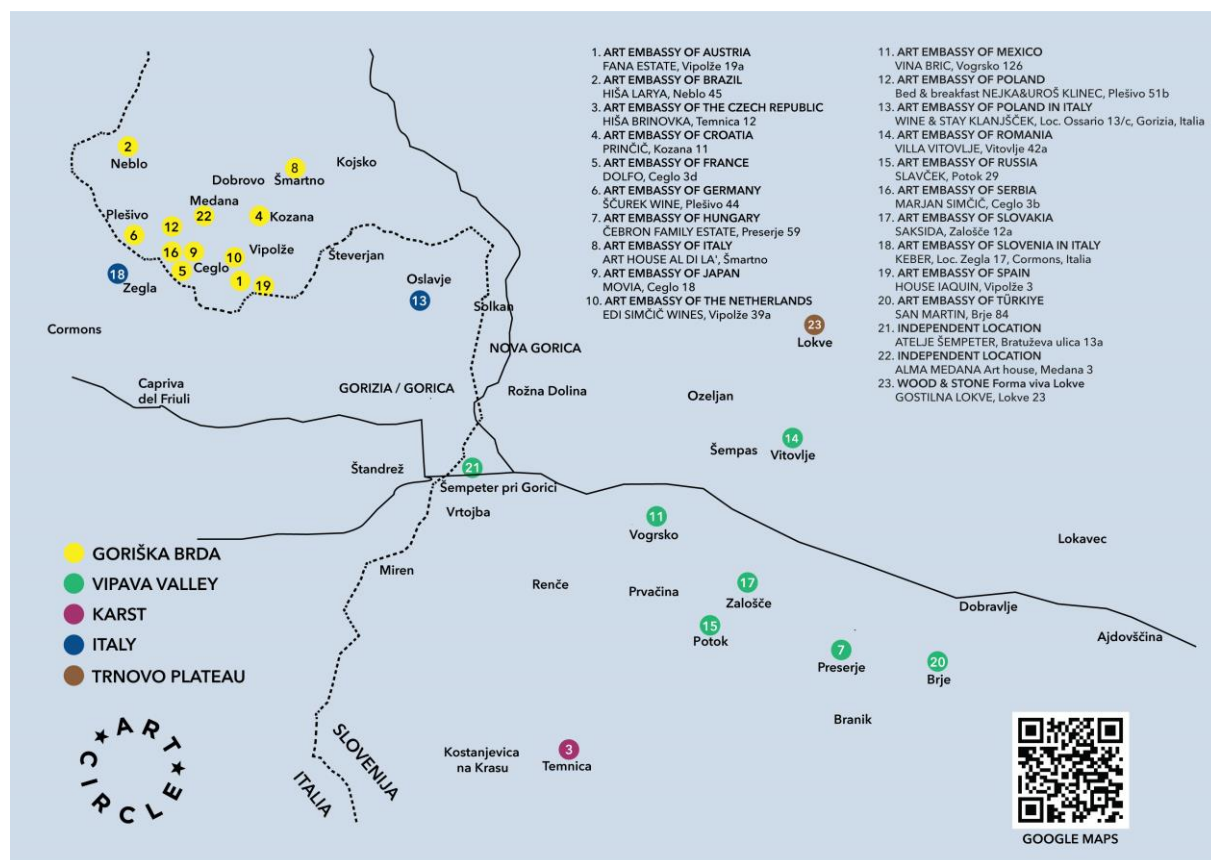
KULTURNE AMBASADE

Kulturna ambasada je posebna oblika umetniške rezidence, ki je edinstvena v svetovnem merilu. Za nastanek in uspešno delovanje kulturne ambasade je potrebno uskladiti nešteto dejavnikov, ključno pa je dobro sodelovanje gostitelja – vinarja ali ponudnika turističnih storitev, diplomatskega predstavništva izbrane države, organizacijske ekipe in povabljenih umetnikov. Tako kompleksno in dolgoročno obliko umetniške rezidence lahko omogočajo le celovita in s srcem predana



naklonjenost vseh sodelujočih do umetnosti, ustvarjanja, povezovanja in sodelovanja med ljudmi različnih kultur in strok.

ZEMLJEVID



KULTURNA AMBSADA AVSTRIJE

FANA ESTATE, Vipolže 19a, 5212 Dobrovo v Brdih

1. **ULRIKE KÖB, Austria**
2. **SABINE MÜLLER-FUNK, Austria**
3. **PHILIPP RENDA, Austria**

KULTURNA AMBSADA HRVAŠKE

Prinčič, Kozana 11, 5212 Dobrovo v Brdih

1. **MARINA BANIĆ ZRINŠČAK, Croatia**



2. **DOMAGOJ BARIĆ, Croatia**
3. **MLADEN MILOTIĆ, Croatia**
4. **MIRKO ZRINŠČAK, Croatia, guest ***

KULTURNA AMBASADA NEMČIJE

ŠČUREK WINE, Plešivo 44, 5212 Dobrovo v Brdih

1. **VIOLETTA RICHARD, Germany**
2. **STEFANIE SCHMEINK, Germany**
3. **PETRA AMTSBERG HOFFMANN, Germany**

KULTURNA AMBSADA ITALIJE

ART HOUSE AL DI LA', Šmartno 22, 5211 Kojško

1. **ALESSANDRO GIORGI, Italy**
2. **SERENA COMAR, Italy**
3. **LANA GRZETIC, Croatia**

KULTURNA AMBSADA JAPONSKE

MOVIA, Ceglo 18, 5212 Dobrovo v Brdih

1. **HIROSHI NOMOTO, Japan**
2. **YOKO WATANABE, Japan**
4. **MICHIKO KOZUMA, Japan**

KULTURNA AMBSADA POLJSKE V ITALIJI

Wine & Stay Klanjšček, Societa Agricola Klanjscek, Loc. Ossario 13/c, Gorizia(GO), Italija

1. **ARTUR WAWRZKIEWICZ, Poland**
2. **ALEKSANDER POLITAŃSKI, Poland**
3. **EMILIA PASTERNAK, Poland**



KULTURNA AMBSADA ŠPANIJE

Hiša Iaquin, Vipolže 3, 5212 Dobrovo v Brdih

- 1. NATALIA AUFFRAY, Spain**
- 2. NIEVES MORIANO, Spain**
- 3. MARIA BEJARANO PIÑAR, Spain**

KULTURNA AMABSADA NIZOZEMSKE

ALMA VISTA – EDI SIMČIČ, Vipolže 38, 5212 Dobrovo v Brdih

- 1. MIKE FEIJEN, The Netherlands**
- 2. ELLEN VRIJSEN, Belgium**

KULTURNA AMBASADA POLJSKE

Bed & breakfast Nejka in Uroš Klinec, Plešivo 51b, 5212 Dobrovo v Brdih

info@klinecplesivo.si, Uroš + 386 41 359 253

1. LENA FELDMANN, Germany, gost*
2. BARTŁOMIEJ BEBE FRĄCZEK, Poland, gost*

NEODVISNA LOKACIJA

Atelje Šempeter

Bratuževa 13A, Šempeter

www.artcircle.si/en/atelje-sempeter/

- 1. PAOLO CERVI KERVISCHER, Italy**
- 2. BRUNO PALADIN, Croatia, gost***

ART CIRCLE
INTERNATIONAL
VISUAL ARTS FESTIVAL



ART CIRCLE
INTERNATIONAL
VISUAL ARTS FESTIVAL

presents

SLOVENIA IN FOCUS

PRATNEKER + DAVIDOVIČ + MILAČ

19 MARCH 2024



OPENING AT 19 h
LOKARJEVA GALERIJA
Prešernova ulica 15, Ajdovščina



You are cordially invited to attend the opening of a special exhibition SLOVENIA IN FOCUS during the festival ART CIRCLE SPRING 2024. Artists GREGOR PRATNEKER, VESNA DAVIDOVIČ and TOMAŽ MILAČ were the first three artists to represent Slovenia at the newly opened Art Embassy of Slovenia in Italy at the host Keber wines, during ART CIRCLE 2023.

Welcome to see new artworks, selected by curator Vladimir Bačič and Art Circle team.





Excerpt of Painting by Massimiliano Buzan



ART EXHIBITION
ART CIRCLE SPRING 2024
INTERNATIONAL
VISUAL ARTS FESTIVAL

22 MARCH 2024

OPENING AT 19H
VILA VIPOLŽE
Vipolže 29, Dobrovo v Brdih
SLOVENIA

You are cordially invited to attend the opening of the international exhibition of the residencies of the festival ART CIRCLE SPRING 2024. Artists from Austria, Belgium, Croatia, Germany, Italy, Japan, Poland, Spain and The Netherlands will be present.

ART EMBASSY OF AUSTRIA

FANA ESTATE
ULRIKE KÖB, Austria
SABINE MÜLLER-FUNK, Austria
PHILIPP RENDA, Austria

ART EMBASSY OF CROATIA

PRINČIĆ WINE
MARINA BANIĆ ZRINŠČAK, Croatia
DOMAGOJ BARIĆ, Croatia
MLADEN MILOTIĆ, Croatia

ART EMBASSY OF GERMANY

ŠČUREK WINE
VIOLETTA RICHARD, Germany
STEFANIE SCHMEINK, Germany
PETRA AMTSBERG HOFFMANN, Germany

ART EMBASSY OF ITALY

ART HOUSE AL DI LA'
ALESSANDRO GIORGI, Italy
SERENA COMAR, Italy
LANA GRZETIC, Croatia

Art Embassies are a unique form of artistic residency that unites art, diplomacy and the local population.

ART EMBASSY OF JAPAN

MOVIA WINES
HIROSHI NOMOTO, Japan
YOKO WATANABE, Japan
MICHIKO KOZUMA, Japan

ART EMBASSY OF POLAND IN ITALY

WINE & STAY KLANJŠČEK
ARTUR WAWRZKIEWICZ, Poland
ALEKSANDER POLITAŃSKI, Poland
EMILIA PASTERNAK, Poland

ART EMBASSY OF SPAIN

HOUSE IAQUIN
NATALIA AUFRAY, Spain
NIEVES MORIANO, Spain
MARIA BEJARANO PIÑAR, Spain

ART EMBASSY OF THE NETHERLANDS

EDI SIMČIĆ WINES & ALMA VISTA
MIKE FEIJEN, The Netherlands
ELLEN VRIJSEN, Belgium

INDEPENDENT LOCATION

ATELJE ŠEMPETER
PAOLO CERVI KERVISCHER, Italy



www.artcircle.si

Za več informacij:

Maša Gala, 040 222 340, artcircle2011@gmail.com